

Digitales DAB+/FM-Radio DOR-300

mit Wecker & beleuchtetem LCD-Display, 8 W

Bedienungsanleitung



Inhaltsverzeichnis

Ihr neues digitales DAB+/FM-Radio	4
Lieferumfang.....	4
Wichtige Hinweise zu Beginn	5
Sicherheitshinweise.....	5
Wichtige Hinweise zur Entsorgung.....	7
Konformitätserklärung.....	7
Produktdetails	8
Inbetriebnahme	9
Verwendung	9
Standby ein-/ausschalten.....	9
Lautstärke einstellen.....	9
Betriebs-Modus wählen.....	9
DAB+-Modus.....	9
Ersteinrichtung / Sendersuche.....	9
Sender wechseln.....	9
Sender-Informationen.....	10
FM-Modus.....	10
Automatische Sendersuche.....	10
Sender manuell einstellen.....	10
Sender-Informationen.....	10
Audio-Typ einstellen (Mono/Stereo).....	10
Sender speichern.....	10
Einstellungen.....	11
Wecker-Funktion.....	11
Alarm einstellen und aktivieren.....	11
Alarm deaktivieren.....	12
Aktiven Alarm beenden.....	12
Schlummer-Funktion.....	12
Sleeptimer.....	12
Display-Helligkeit.....	12
Kopfhörer anschließen.....	13
Mobilgerät aufladen.....	13

Problemlösungen	13
Technische Daten	14

Informationen und Antworten auf häufige Fragen (FAQs) zu vielen unserer Produkte sowie ggfs. aktualisierte Handbücher finden Sie auf der Internetseite:

www.vr-radio.de

Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer oder den Artikelnamen ein.

Ihr neues digitales DAB+/FM-Radio

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf dieses digitalen DAB+/-FM-Radios. Lauschen Sie je nach Laune den Klängen von DAB+ oder FM-Radiosendern. Dabei können bis zu zehn Sender pro Empfangs-Modus gespeichert werden. Das große LCD-Display erleichtert das Ablesen von Uhrzeit und anderen Informationen. Und nebenbei kann sogar noch ein Mobilgerät aufgeladen werden, ohne eine weitere Steckdose zu blockieren.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung und befolgen Sie die aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihr neues Radio optimal einsetzen können.

Lieferumfang

- Digitales DAB+/FM-Radio DOR-300
- Netzteil
- Bedienungsanleitung

Wichtige Hinweise zu Beginn

Sicherheitshinweise

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Alle Änderungen und Reparaturen an dem Gerät oder Zubehör dürfen nur durch den Hersteller oder von durch ihn ausdrücklich hierfür autorisierte Personen durchgeführt werden.
- Achten Sie darauf, dass das Produkt an einer Steckdose betrieben wird die leicht zugänglich ist, damit Sie das Gerät im Notfall schnell vom Netz trennen können.
- Öffnen Sie das Produkt nie eigenmächtig. Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Fassen Sie den Stecker nie mit nassen Händen an. Betreiben Sie das Gerät nicht im Freien oder in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit.
- Wenn Sie den Stecker aus der Steckdose herausziehen wollen, ziehen Sie immer direkt am Stecker. Ziehen Sie niemals am Kabel, es könnte beschädigt werden. Transportieren Sie das Gerät zudem niemals am Kabel.
- Überprüfen Sie das Gerät vor jeder Inbetriebnahme auf Beschädigungen. Wenn das Gerät, das Kabel oder der Stecker sichtbare Schäden aufweisen, darf das Gerät nicht benutzt werden. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es eine Fehlfunktion hatte oder heruntergefallen ist.
- Achten Sie darauf, dass das Stromkabel nicht geknickt, eingeklemmt, überfahren wird oder mit Hitzequellen oder scharfen Kanten in Berührung kommt. Es darf außerdem nicht zur Stolperfalle werden.
- Benutzen Sie nach Möglichkeit keine Verlängerungskabel. Falls dies unumgänglich ist, benutzen Sie nur GS-geprüfte, spritzwassergeschützte, einfache Verlängerungskabel (keine Mehrfachsteckdosen), die für die Leistungsaufnahme des Geräts ausgelegt sind.
- Stellen Sie vor dem Anschließen an die Stromversorgung sicher, dass die auf dem Typenschild angegebene elektrische Spannung mit der Spannung Ihrer Steckdose übereinstimmt. Benutzen Sie nur Steckdosen mit Schutzkontakt.
- Verwenden Sie das Gerät nur in trockenen Innenräumen. Betreiben Sie es nie in Feuchträumen oder im Regen.
- Achten Sie auf einen sicheren Stand des Geräts.
- Stellen Sie das Gerät immer mit einem Freiraum zu allen Seiten und Freiraum nach oben auf einen trockenen, ebenen, festen und hitzeunempfindlichen Untergrund.
- Halten Sie ausreichend Abstand zu Wärmequellen wie z.B. Herdplatten oder Öfen, um Geräteschäden zu vermeiden. Betreiben Sie das Gerät nie auf einem Kochfeld oder in der Nähe einer Gasquelle.

- Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser (z.B. Badewanne, Waschbecken, Dusche). Greifen Sie niemals nach einem Elektrogerät, wenn es ins Wasser gefallen ist. Ziehen Sie in einem solchen Fall sofort den Netzstecker.
- Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung, wenn Sie es nicht benutzen oder bevor Sie es reinigen.
- Das Gerät ist nur für den haushaltsüblichen Gebrauch bestimmt.
- Verwenden Sie nur die mitgelieferten oder empfohlenen Zubehörteile.
- Decken Sie das Gerät während des Betriebs nicht ab, um Brandgefahr zu vermeiden. Legen Sie keine brennbaren Materialien (Pappe, Kunststoff, Papier, etc.) auf oder in das Gerät.
- Decken Sie die Lüftungsöffnungen nicht ab. Stecken Sie keine Gegenstände oder Körperteile in die Lüftungsöffnungen.
- Halten Sie in allen Richtungen mindestens 10 cm Abstand zu anderen Objekten.
- Halten Sie das Produkt fern von Wärmequellen (z.B. Heizungen).
- Verwenden Sie das Produkt nicht in der Nähe starker Magnetfelder.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn die Umgebungsluftfeuchtigkeit zu Kondenswasser führen kann.
- Überlasten Sie die Anschlüsse und Kabel nicht. Überlastung kann zu Feuer oder elektrischem Schock führen.
- Platzieren Sie das Produkt nicht auf Oberflächen, die Vibrationen ausgesetzt sind.
- Trennen Sie das Gerät während eines Gewitters von der Stromversorgung.
- Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung, wenn Sie es längere Zeit nicht benutzen.
- Reinigen Sie das Gerät nur mit einem trockenen, weichen Tuch. Verwenden Sie keine Reinigungs-, Lösungs- oder Mittel auf Benzin-Basis.
- Trennen Sie keine Verbindungen, während Datenträger formatiert oder Daten übertragen werden. Sonst droht Datenverlust.
- Schließen Sie USB-Speicher sollten direkt an das Gerät angeschlossen werden. Verwenden Sie keine Kabel, diese können zu Interferenzen führen.
- Stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Objekte auf oder in die Nähe des Geräts.
- Setzen Sie das Gerät keiner direkten Sonneneinstrahlung oder hohen Temperaturen aus.
- Bringen Sie das Gerät nicht in die Nähe von offenem Feuer (z.B. Kerzen).
- Verwenden Sie das Gerät nicht in extremen Umgebungstemperaturen.
- Achten Sie auf einen sicheren Stand des Geräts.
- Platzieren Sie das Gerät niemals auf anderen elektrischen Geräten.
- Setzen Sie das Gerät keiner direkten Sonneneinstrahlung, Hitze, Staub oder Vibrationen aus.
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

Wichtige Hinweise zur Entsorgung

Dieses Elektrogerät gehört nicht in den Hausmüll. Für die fachgerechte Entsorgung wenden Sie sich bitte an die öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde. Einzelheiten zum Standort einer solchen Sammelstelle und über ggf. vorhandene Mengenbeschränkungen pro Tag / Monat / Jahr entnehmen Sie bitte den Informationen der jeweiligen Gemeinde.



Konformitätserklärung

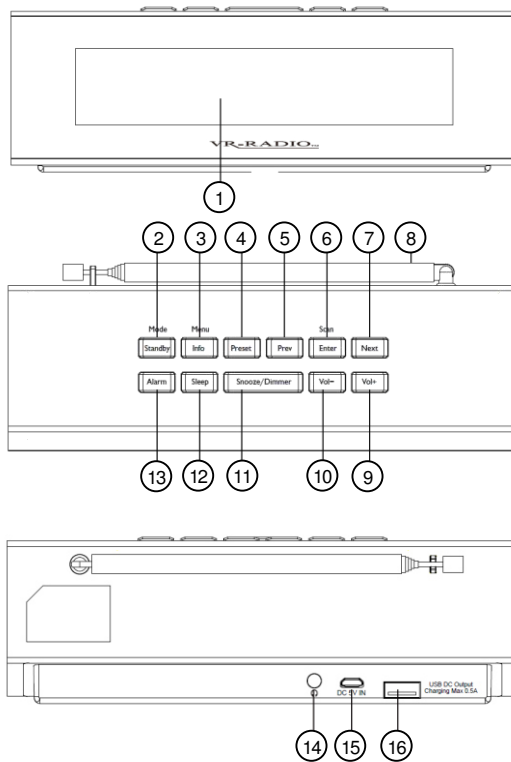
Hiermit erklärt PEARL.GmbH, dass sich das Produkt NX-4371-675 in Übereinstimmung mit RoHS-Richtlinie 2011/65/EU, der EMV-Richtlinie 2014/30/EU, der Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU und der Funkanlagen-Richtlinie 2014/53/EU befindet.

Kurtasz, A.

Qualitätsmanagement
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz

Die ausführliche Konformitätserklärung finden Sie unter www.pearl.de/support.
Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer NX-4371 ein.

Produktdetails



- | | | | |
|---|---------------|----|---------------------|
| 1 | Display | 9 | Vol+ -Taste |
| 2 | Standby-Taste | 10 | Vol- -Taste |
| 3 | Info-Taste | 11 | Snooze/Dimmer-Taste |
| 4 | Preset-Taste | 12 | Sleep-Taste |
| 5 | Prev-Taste | 13 | Alarm-Taste |
| 6 | Enter-Taste | 14 | Kopfhörer-Buchse |
| 7 | Next-Taste | 15 | Micro-USB-Buchse |
| 8 | Antenne | 16 | USB-Buchse |

Inbetriebnahme

1. Stellen Sie Ihr Radio auf einen ebenen, festen Untergrund, der das Gewicht des Radios tragen kann. Halten Sie dabei mindestens 10 cm Abstand zu anderen Objekten.
2. Verbinden Sie das Netzteil mit der Micro-USB-Buchse Ihres Radios und einer geeigneten Steckdose. Das Display leuchtet. Uhrzeit- und Datumsanzeige blinken kurz und werden dann automatisch eingestellt.
3. Ziehen Sie die Antenne aus.

Verwendung

Standby ein-/ausschalten

Nach dem Anschluss an die Stromversorgung befindet sich Ihr Radio im Standby-Modus. Auf dem Display werden Uhrzeit und Datum angezeigt.

- Wecken Sie Ihr Radio aus dem Standby-Modus, indem Sie die **Standby**-Taste drücken. Ihr Radio wird im zuletzt verwendeten Modus auf dem zuletzt gehörten Sender eingeschaltet. Im Display werden Uhrzeit, Modus, Sender, Speicherplatz, Frequenz und Datum angezeigt.
- Versetzen Sie Ihr Radio in den Standby-Modus, indem Sie die Standby-Taste drei Sekunden gedrückt halten. Im Display werden Uhrzeit und Datum angezeigt.

Lautstärke einstellen

Stellen Sie die gewünschte Lautstärke ein, indem Sie die **Vol-** / **Vol+** - Taste wiederholt drücken oder gedrückt halten. Die Lautstärke wird im Display mit Sternen dargestellt.

Betriebs-Modus wählen

Wechseln Sie zwischen DAB+ - und FM-Modus, indem Sie die **Standby**-Taste drücken. Der Modus wird entsprechend oben im Display mit **DAB** oder **FM** angezeigt.

DAB+-Modus

Ersteinrichtung / Sendersuche

Wenn Sie den DAB+-Modus das erste Mal verwenden, muss eine Sendersuche durchgeführt werden. Starten Sie die Sendersuche, indem Sie die **Enter**-Taste gedrückt halten bis der Text **FULL SCAN** im Display erscheint. Alle gefundenen Sender werden automatisch gespeichert. Während der Suche werden Uhrzeit und Datum automatisch eingestellt.

Sender wechseln

Mit den Tasten **Prev** und **Next** wechseln Sie zum vorherigen bzw. nächsten Sender. Bestätigen Sie dann mit der Enter-Taste.

Sender-Informationen

Rufen Sie die mitgesendeten Informationen des Senders auf, indem Sie die **Info**-Taste drücken. Mit jedem Druck der Taste wechseln Sie zu einer anderen Display-Anzeige: DLS (Textinformation) – Signalstärke – BER (Signalfehlerrate) – Frequenz – PTY (Programm-Typ) – Uhrzeit & Datum – Bit-Rate.

FM-Modus

Automatische Sendersuche

Halten Sie die **Prev**- oder **Next**-Taste drei Sekunden gedrückt. Es wird automatisch in der entsprechenden Richtung (Prev: absteigend, Next: aufsteigend) nach dem nächsten Sender gesucht.

Sender manuell einstellen

Verringern oder erhöhen Sie die angezeigte Frequenz um 0,05 MHz, indem Sie die **Prev**- oder **Next**-Taste drücken.

Sender-Informationen

Rufen Sie die mitgesendeten Informationen des Senders auf, indem Sie die **Info**-Taste drücken. Mit jedem Druck der Taste wechseln Sie zu einer anderen Display-Anzeige: Radio-Text – Programm-Typ – Signalstärke – Uhrzeit & Datum – Frequenz – Audio-Typ.

Audio-Typ einstellen (Mono/Stereo)

Wechseln Sie vom Mono- zum Stereo-Modus, indem Sie die **Enter**-Taste drücken.

Sender speichern

Speichern Sie den aktuellen Sender auf einem von 10 Speicherplätzen pro Modus.

1. Rufen Sie den gewünschten Sender auf.
1. Halten Sie die **Preset**-Taste gedrückt, bis im Display die Anzeige **PRESET STORE** erscheint.
2. Stellen Sie mit den Taste **Prev** und **Next** den gewünschten Speicherplatz ein. Dieser wird links unter der Anzeige **PRESET STORE** angezeigt.
3. Speichern Sie die Einstellung, indem Sie die **Enter**-Taste drücken. Es wird kurz die Erfolgsmeldung **PRESET X STORED** im Display angezeigt.



HINWEIS:

Durch Drücken der Info-Taste kann der Vorgang abgebrochen werden. Sie kehren automatisch zum Radio-Display zurück.

Einstellungen

Rufen Sie das Einstellungsmenü auf, indem Sie die **Info**-Taste drei Sekunden gedrückt halten.

- Untermenü / Option auswählen: **Prev**- / **Next**-Taste
- Öffnen / Bestätigen / Speichern: **Enter**-Taste

Menüpunkt	Bedeutung
TIME / DATE	Stellen Sie die aktuelle Uhrzeit und das aktuelle Datum ein.
SYSTEM VERSION	Rufen Sie Informationen zur aktuellen Firmware auf.
FACTORY RESET	Setzen Sie Ihr Radio auf Werkseinstellungen zurück. Alle gespeicherten Sender und Einstellungen gehen dabei verloren.

Wecker-Funktion

Alarm einstellen und aktivieren

Es können bis zu zwei Alarmzeiten eingestellt werden.



HINWEIS:

*Drücken Sie die **Info**-Taste, um zum vorherigen Einstellungspunkt zu wechseln.*

1. Drücken Sie die **Alarm**-Taste. Im Display blinkt die Anzeige **ALARM1** oder **ALARM2**.
2. Wählen Sie mit den Tasten **Prev** und **Next** den gewünschten Alarm.
3. Drücken Sie die **Enter**-Taste. Im Display erscheint blinkend die Anzeige **OFF**.
4. Ändern Sie die Anzeige mit der **Prev**- oder **Next**-Taste zu **ON**.
5. Drücken Sie die **Enter**-Taste. Die Stundenzahl wird blinkend angezeigt.
6. Stellen Sie mit den Tasten **Prev** und **Next** die gewünschte Stundenzahl ein.
7. Drücken Sie die **Enter**-Taste. Die Minutenzahl wird blinkend angezeigt.
8. Stellen Sie mit den Tasten **Prev** und **Next** die gewünschte Minutenzahl ein.
9. Drücken Sie die **Enter**-Taste. Die Lautstärke wird blinkend angezeigt.
10. Stellen Sie mit den Tasten **Prev** und **Next** die gewünschte Lautstärke ein.
11. Drücken Sie die **Enter**-Taste. Der Alarm-Modus wird blinkend angezeigt.
12. Stellen Sie mit den Tasten **Prev** und **Next** den gewünschten Modus (Alarmton / DAB+ / FM) ein.
13. Drücken Sie die **Enter**-Taste. Die Einstellungen werden gespeichert, der Wecker ist aktiv. Sie kehren automatisch zum Radio-Display zurück. Oben links wird ein Glockensymbol mit der Ziffer der Alarmnummer (1 / 2) angezeigt.



HINWEIS:

Der Alarm ist auch im Standby-Modus aktiv.

Alarm deaktivieren

1. Drücken Sie die **Alarm**-Taste. Im Display blinkt die Anzeige **ALARM1** oder **ALARM2**.
2. Wählen Sie mit den Tasten **Prev** und **Next** den gewünschten Alarm.
3. Drücken Sie die **Enter**-Taste. Im Display erscheint blinkend die Anzeige **ON**.
4. Drücken Sie die Taste **Prev** oder **Next**, bis im Display **OFF** angezeigt wird.
5. Bestätigen Sie mit der **Enter**-Taste. Der Alarm wurde deaktiviert, Sie kehren automatisch zum Radio-Display zurück. Das Glockensymbol im Display erlischt.

Aktiven Alarm beenden

Schalten Sie einen aktiven Alarm durch Drücken einer der folgenden Tasten aus:

- Standby-Taste
- Info-Taste
- Preset-Taste
- Prev-Taste
- Enter-Taste
- Next-Taste



HINWEIS:

Wird der Alarm nicht ausgeschaltet, läutet er eine Stunde lang.

Schlummer-Funktion

Die Schlummer-Funktion erlaubt das Weiterschlafen nach dem ersten Wecksignal um 9 Minuten. Danach erklingt das Wecksignal erneut.

Aktivieren Sie die Schlummer-Funktion, indem Sie nach erklingen des Wecksignals die **Snooze/Dimmer**-Taste drücken. Im Display erscheint blinkend die Anzeige **SNOOZE**. Nach Ablauf von 9 Minuten erklingt das Wecksignal erneut.



HINWEIS:

*Drücken Sie die **Standby**-Taste, um die Schlummer-Funktion vorzeitig zu beenden. Sie kehren automatisch zum Radio-Display zurück.*

Sleeptimer

Nach Ablauf der eingestellten Zeitspanne wechselt Ihr Radio automatisch in den Standby-Modus.

1. Drücken Sie die **Sleep**-Taste. Im Display wird die aktuelle Schlummer-Zeit angezeigt.
2. Stellen Sie mit den Tasten **Prev** und **Next** die gewünschte Schlummer-Zeit ein:
OFF (Aus) – 120 Min. – 90 Min. – 60 Min. – 45 Min. – 30 Min. – 15 Min. – 5 Min..
3. Speichern Sie die Einstellung mit der Enter-Taste. Sie kehren automatisch zum Radio-Display zurück.

Display-Helligkeit

Drücken Sie im DAB+- oder FM-Modus die **Snooze/Dimmer**-Taste. Mit jedem Druck der Taste ändert sich die Display-Helligkeit.

Kopfhörer anschließen

Schließen Sie Kopfhörer an die Kopfhörer-Buchse (3,5-mm-Klinke) Ihres Radios an. Stellen Sie vor Aufsetzen der Kopfhörer sicher, dass eine geringe Lautstärke (Stufe 1 empfohlen) eingestellt ist.

Mobilgerät aufladen

Schließen Sie das zu ladende Mobilgerät an die USB-Buchse Ihres Radios an. Das Mobilgerät wird geladen, auch wenn Ihr Radio sich im Standby befindet.

Problemlösungen

Das Display bleibt dunkel / Kein Strom.

- Überprüfen Sie die Verbindung des Netzteils.
- Schalten Sie das Display durch Drücken der **Snooze/Dimmer**-Taste ein.

Es erklingt kein Ton.

- Überprüfen Sie die Lautstärke-Einstellung. Es muss mindestens ein Stern angezeigt werden, damit der Ton ausgegeben wird.

Schlechter Empfang

- Ziehen Sie die Antenne ganz aus. Richten Sie sie dann Richtung nächstgelegenen Sendemast aus.

Funktionsstörungen

- Schalten Sie Ihr Radio aus (**Standby**-Taste drei Sekunden gedrückt halten). Trennen Sie es dann von der Stromversorgung. Warten Sie ein paar Minuten. Stellen Sie dann die Verbindung zur Stromversorgung wieder her und schalten Sie es ein.
- Stellen Sie die Werkseinstellungen wieder her (siehe **Einstellungen**).

Technische Daten

Stromversorgung		5 V DC, 2 A
Netzteil	Eingang	100-240 V AC, 50/60 Hz, 0,5 A
	Ausgang	5 V DC, 2 A
Senderspeicherplätze	DAB+	10
	FM	10
LCD-Display		140 x 30 mm
Funk-Frequenz	DAB+	174-240 MHz
	FM	87,5-108 MHz
Alarm-Funktion		2 Alarme
Schlummer-Funktion		9 Minuten
Sleptimer		5 / 15 / 30 / 45 / 60 / 90 / 120 Minuten
Display-Helligkeits-Stufen		3
Anschlüsse		Micro-USB-Buchse Kopfhörer-Buchse (3,5-mm-Klinke) USB-Buchse
Netzteil		ca. 144 cm
Antenne		ca. 67 cm
Maße		185 x 60 x 60 mm
Gewicht		350 g

Kundenservice: 07631 / 360 – 350

Importiert von:

PEARL.GmbH | PEARL-Straße 1–3 | D-79426 Buggingen

© REV1 – 10.08.2017 – BS//MF

DOR-300

Radio-réveil numérique FM/DAB+

à écran LCD

Mode d'emploi



Table des matières

Votre nouveau radio-réveil numérique FM/DAB+	4
Contenu	4
Consignes préalables	5
Consignes de sécurité	5
Consignes importantes pour le traitement des déchets	7
Déclaration de conformité	7
Description du produit.....	8
Mise en marche	9
Utilisation.....	9
Activer / désactiver le mode Veille	9
Régler le volume.....	9
Choisir le mode de fonctionnement	9
Mode DAB+	9
Configuration initiale / Recherche des stations	9
Changer de station	9
Informations sur une station.....	10
Mode FM	10
Recherche automatique des stations.....	10
Réglage manuel des stations.....	10
Informations sur une station.....	10
Régler le type audio (Mono/Stéréo)	10
Mémoriser une station	10
Réglages.....	11
Fonction réveil	11
Régler et activer l'alarme.....	11
Désactiver l'alarme	12
Arrêter l'alarme active.....	12
Fonction Report de sonnerie	12
Programmateur de mise en veille.....	12
Luminosité de l'écran	12
Brancher un casque audio	13
Recharger un appareil mobile.....	13
Dépannage.....	13

Caractéristiques techniques 14

Votre nouveau radio-réveil numérique FM/DAB+

Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions d'avoir choisi ce radio-réveil numérique FM/DAB+. Choisissez votre musique en fonction de votre humeur grâce à une grande variété de programmes radio DAB+ et FM. Vous pouvez enregistrer jusqu'à dix stations par mode de réception. Le grand écran LCD vous permet une lecture facile et vous donne l'heure. Vous pouvez même brancher y un appareil mobile pour le recharger sans utiliser une prise de courant.

Afin d'utiliser au mieux votre nouveau produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

Contenu

- Radio-réveil numérique FM/DAB+ DOR-300
- Adaptateur secteur
- Mode d'emploi

Consignes préalables

Consignes de sécurité

- Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez précieusement ce mode d'emploi afin de pouvoir le consulter en cas de besoin.
- Pour connaître les conditions de garantie, veuillez contacter votre revendeur. Veuillez également tenir compte des conditions générales de vente !
- Veillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. Une mauvaise utilisation peut endommager le produit ou son environnement.
- Le démontage ou la modification du produit affecte sa sécurité. Attention : risque de blessures !
- Toute modification ou réparation de l'appareil ou de ses accessoires doit être effectuée exclusivement par le fabricant ou par un spécialiste dûment autorisé.
- La prise de courant à laquelle est branché l'appareil doit toujours être facilement accessible, pour que l'appareil puisse être rapidement débranché en cas d'urgence.
- N'ouvrez pas le produit. Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit !
- Manipulez le produit avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peut l'endommager.
- N'exposez pas le produit à l'humidité ni à une chaleur extrême.
- Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau ni dans aucun autre liquide.
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter tout danger. N'utilisez pas l'appareil tant que la réparation n'a pas été effectuée.
- Si vous utilisez l'appareil à un volume élevé, et de façon prolongée, vous risquez une perte d'acuité auditive permanente. Évitez de monter le volume de l'appareil pour couvrir les bruits environnants. Si vos oreilles bourdonnent ou que les conversations vous semblent assourdies, consultez un médecin pour contrôler votre audition.
- Si vous utilisez l'appareil à volume trop faible de façon prolongée, vous risquez une perte d'acuité auditive.
- Ne saisissez jamais la fiche d'alimentation avec des mains mouillées. N'utilisez pas l'appareil en extérieur ou dans des pièces avec une humidité élevée.
- Lorsque vous débranchez la fiche de la prise murale, tirez toujours directement sur le connecteur. Ne tirez jamais sur le câble, il pourrait être endommagé. Ne transportez jamais l'appareil en le tenant par le câble.
- Vérifiez le bon état de l'appareil avant chaque utilisation. Si l'appareil, le câble ou l'adaptateur secteur présente des dommages visibles, l'appareil ne doit pas être utilisé. N'utilisez pas l'appareil s'il est tombé ou s'il présente un dysfonctionnement.

- Veillez à ne pas plier, écraser, pincer le câble d'alimentation, ni à l'exposer à des sources de chaleur ou des objets pointus ou tranchants. Évitez de laisser l'appareil devenir un obstacle sur lequel quelqu'un risquerait de trébucher.
- Si possible, n'utilisez pas de câble de rallonge. Si cela s'avère inévitable, veillez à n'utiliser que des câbles de rallonge simples (pas de multiprise), correspondant aux normes de sécurité en vigueur, protégés contre les projections d'eau et conçus avec des caractéristiques appropriées à l'appareil.
- Avant de le brancher à l'alimentation, assurez-vous que l'indication de tension électrique inscrite sur l'appareil correspond bien à celle délivrée par votre prise murale. Utilisez uniquement des prises murales reliées à la terre.
- Utilisez l'appareil uniquement en intérieur, dans des pièces sèches. Ne l'utilisez pas dans des pièces humides ou sous la pluie.
- Veillez à ce que l'appareil soit positionné de façon sécurisée.
- Veillez à toujours laisser un espace libre suffisant au-dessus et de tous les côtés de l'appareil. Placez-le sur une surface sèche, plane, solide et résistante à la chaleur.
- Afin de ne pas endommager l'appareil, maintenez-le toujours à une distance suffisante de sources de chaleur, comme des plaques de cuisson ou un four. Ne placez jamais l'appareil sur une surface de cuisson ou à proximité d'un feu ou d'une source de gaz.
- N'utilisez pas le produit à proximité d'eau (par exemple : baignoire, évier, douche, etc.). Ne saisissez jamais un appareil électrique tombé dans l'eau. Le cas échéant, débranchez immédiatement la fiche d'alimentation.
- Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique avant de le nettoyer ou lorsque vous ne l'utilisez pas.
- Ce produit est conçu pour un usage domestique uniquement.
- Utilisez uniquement les accessoires fournis ou recommandés.
- Afin d'éviter tout risque d'incendie, ne couvrez pas l'appareil pendant l'utilisation. Ne placez aucun matériau inflammable dans ou sur l'appareil (papier, plastique, carton).
- Ne couvrez pas les ouvertures d'aération. N'introduisez aucun objet ou partie du corps dans les ouvertures d'aération.
- Maintenez une distance d'au moins 10 cm avec tout objet dans toutes les directions.
- N'utilisez pas le produit à proximité de champs magnétiques.
- N'utilisez pas le produit lorsque l'humidité ambiante risque de faire de la condensation.
- Ne surchargez pas les prises ou les câbles. Une surcharge peut entraîner un incendie ou un risque de choc électrique.
- Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique lors des orages.
- Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique lorsque vous ne comptez pas l'utiliser pendant une période prolongée.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon doux et sec uniquement. N'utilisez pas de produit nettoyant ou de solvant à base d'essence.
- N'interrompez aucune connexion pendant un formatage de l'appareil ou un transfert de données. Sinon, vous risquez une perte de données.
- Les supports de données USB doivent être directement branchés sur l'appareil. N'utilisez pas de câble, ces derniers peuvent entraîner des interférences.
- Ne placez aucune objet rempli d'eau sur ou à proximité de l'appareil.
- N'exposez pas l'appareil au rayonnement direct du soleil ou à des fortes températures.
- Ne placez pas l'appareil à proximité d'un feu ouvert (p. ex. des bougies).
- N'utilisez pas l'appareil par des températures extrêmes.

- Veillez à ce que l'appareil soit positionné de façon sécurisée.
- Ne placez pas l'appareil sur un autre appareil électrique.
- N'exposez pas l'appareil au rayonnement direct du soleil, à la chaleur, à la poussière ou à des vibrations.
- Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou dommages (physiques ou moraux) dus à une mauvaise utilisation et/ou au non-respect des consignes de sécurité.
- Sous réserve de modification et d'erreur !

Consignes importantes pour le traitement des déchets

Cet appareil électronique ne doit PAS être jeté dans la poubelle de déchets ménagers. Pour l'enlèvement approprié des déchets, veuillez vous adresser aux points de ramassage publics de votre municipalité. Les détails concernant l'emplacement d'un tel point de ramassage et des éventuelles restrictions de quantité existantes par jour/mois/année, ainsi que sur des frais éventuels de collecte, sont disponibles dans votre municipalité.



Déclaration de conformité

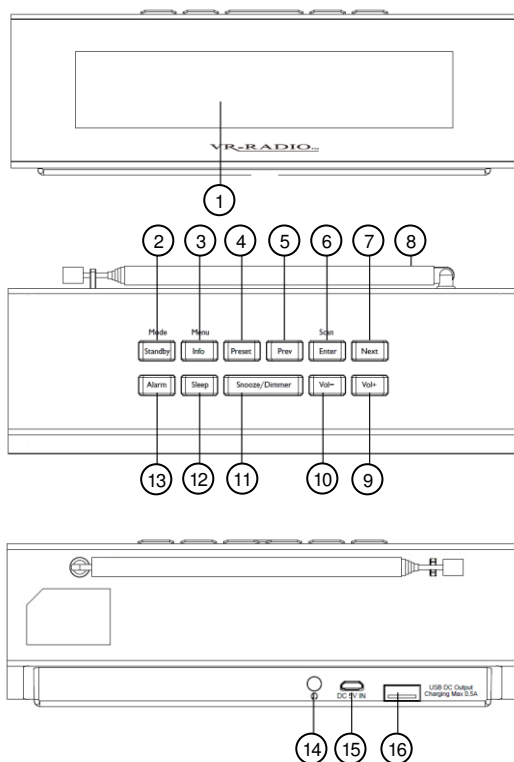
La société PEARL.GmbH déclare ce produit NX-4371 conforme aux directives actuelles suivantes du Parlement Européen : 2011/65/UE, relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, 2014/30/UE, concernant la compatibilité électromagnétique, 2014/35/UE, concernant la mise à disposition sur le marché du matériel électrique destiné à être employé dans certaines limites de tension, et 2014/53/UE, concernant la mise à disposition sur le marché d'équipements radioélectriques.

A handwritten signature in black ink, which appears to read "Kurtasz, A.".

Service Qualité
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz

La déclaration de conformité complète du produit est disponible en téléchargement à l'adresse <https://www.pearl.fr/support/notices> ou sur simple demande par courriel à qualite@pearl.fr.

Description du produit



- | | | | |
|---|----------------|----|---|
| 1 | Écran | 9 | Touche Vol+ |
| 2 | Touche Standby | 10 | Touche Vol - |
| 3 | Touche Info | 11 | Touche Snooze/Dimmer (réglage des lumières) |
| 4 | Touche Preset | 12 | Touche Sleep |
| 5 | Touche Prev | 13 | Touche Alarme |
| 6 | Touche Entrée | 14 | Prise casque |
| 7 | Touche Suivant | 15 | Port Micro-USB |
| 8 | Antenne | 16 | Port USB |

Mise en marche

1. Posez votre radio-réveil sur une surface plane et solide, capable de supporter son poids. Placez-le à 10 cm au moins de tout autre objet.
2. Branchez l'adaptateur secteur à la prise Micro-USB de votre radio-réveil ainsi qu'à une prise murale appropriée. L'écran s'allume. La date et l'heure clignotent brièvement, puis se règlent automatiquement.
3. Sortez l'antenne.

Utilisation

Activer / désactiver le mode Veille

Votre radio-réveil se trouve en mode Veille (Standby) dès qu'il est branché à l'alimentation électrique. La date et l'heure sont alors affichées à l'écran.

- Sortez votre radio-réveil du mode Veille en appuyant sur la touche **Standby**. Votre radio-réveil est alors dans le dernier mode utilisé et lit la dernière station écoutée. L'écran affiche alors l'heure, le mode, la station, l'espace mémoire, la fréquence et la date.
- Basculez votre radio-réveil en mode Veille en appuyant sur la touche Standby pendant trois secondes. La date et l'heure sont alors affichées à l'écran.

Régler le volume

Réglez le volume souhaité en appuyant sur les touches **Vol-** et **Vol+** de manière répétée. Vous pouvez également les maintenir appuyées. Le volume sonore s'affiche sur l'écran sous la forme d'étoiles.

Choisir le mode de fonctionnement

Choisissez entre le mode DAB+ et le mode FM en appuyant sur la touche **Standby**. Le mode choisi s'affiche dans le haut de l'écran, sous la mention **DAB** ou **FM**.

Mode DAB+

Configuration initiale / Recherche des stations

Lorsque vous utilisez le mode DAB+ pour la première fois, une recherche des stations doit être lancée. Démarrez la recherche de stations en maintenant la touche **Entrée** appuyée jusqu'à ce que le texte **FULL SCAN** apparaisse à l'écran. Les stations sont automatiquement sauvegardées. L'heure et la date sont automatiquement réglées pendant la recherche de stations.

Changer de station

Les touches **Prev** et **Next** vous permettent de passer à la station précédente ou suivante. Confirmez ensuite avec la touche Entrée.

Informations sur une station

Appuyez sur la touche **Info** pour accéder aux informations sur la station. Chaque pression sur cette touche vous permet de passer à un autre affichage : DLS (informations) – Puissance du signal – BER (taux d'erreur) – Fréquence – PTY (type de programme) – Heure et date – Bit-rate.

Mode FM

Recherche automatique des stations

Maintenez la touche **Prev** ou **Next** appuyée pendant trois secondes. La station suivante sera automatiquement cherchée dans la direction correspondante (Prev : croissant, Next : décroissant).

Réglage manuel des stations

Augmentez ou diminuez la fréquence affichée par plages de 0,05 MHz en appuyant sur les touches **Prev** ou **Next**.

Informations sur une station

Appuyez sur la touche **Info** pour accéder aux informations sur la station. Chaque pression sur cette touche vous permet de passer à un autre affichage : Texte radio – Type de programme – Puissance du signal – Heure et date – Fréquence – Type audio.

Régler le type audio (Mono/Stéréo)

Passez du mode Mono ou mode Stéréo en appuyant sur la touche **Entrée**.

Mémoriser une station

Enregistrez la station actuelle sur l'un des 10 emplacements pour chaque mode.

1. Appelez la station de votre choix.
1. Maintenez la touche **Preset** appuyé jusqu'à ce que le message "**Preset Store**" s'affiche à l'écran.
2. Appuyez sur les touches **Prev** et **Next** pour sélectionner l'emplacement de sauvegarde souhaité. Ce dernier s'affiche en bas à gauche sous l'affichage **Preset Store**.
3. Enregistrez les réglages en appuyant sur la touche **Entrée**. Le message **Preset X Stored** apparaît à l'écran pour vous indiquer que l'opération a bien été effectuée.



NOTE :

Le processus peut être interrompu en appuyant sur la touche Info. Vous retournez automatiquement à l'écran radio.

Réglages

Ouvrez le menu de réglages en appuyant sur la touche **Info** pendant trois secondes.

- Choisir un sous-menu / une option Touches **Prev** / **Next**
- Ouvrir / Confirmer / Sauvegarder Touche **Entrée**

Point de menu	Signification
TIME / DATE	Réglez l'heure et la date actuelles.
SYSTEM VERSION	Affichez des informations sur le firmware actuel.
FACTORY RESET	Restaurez les réglages d'usine de votre radio-réveil. Tous les réglages effectués et les stations enregistrées sont supprimés.

Fonction réveil

Régler et activer l'alarme

Vous pouvez régler jusqu'à deux réveils différents.



NOTE :

*Appuyez sur la touche **Info** pour revenir au point de menu précédent.*

1. Appuyez sur la touche **Alarm**. Sur l'écran, l'indication **Alarm 1** ou **Alarm 2** clignote.
2. Appuyez sur les touches **Prev** et **Next** pour sélectionner l'alarme souhaitée.
3. Appuyez sur la touche **Entrée**. Sur l'écran s'affiche le message clignotant **OFF**.
4. Changez l'affichage en **ON** à l'aide des touches **Prev** et **Next**.
5. Appuyez sur la touche **Entrée**. Le chiffre des heures se met à clignoter.
6. Appuyez sur les touches **Prev** et **Next** pour sélectionner le chiffre des heures souhaité.
7. Appuyez sur la touche **Entrée**. Le chiffre des minutes se met à clignoter.
8. Appuyez sur les touches **Prev** et **Next** pour sélectionner le chiffre des minutes souhaité.
9. Appuyez sur la touche **Entrée**. Le volume sonore se met à clignoter.
10. Appuyez sur les touches **Prev** et **Next** pour sélectionner le volume sonore souhaité.
11. Appuyez sur la touche **Entrée**. Le mode d'alarme se met à clignoter.
12. Appuyez sur les touches **Prev** et **Next** pour sélectionner le mode souhaité (sonnerie de l'alarme/DAB+/FM).
13. Appuyez sur la touche **Entrée**. Les réglages sont enregistrés et le réveil est activé.
Vous retournez automatiquement à l'écran radio. Un symbole de cloche s'affiche en haut à gauche de l'écran, ainsi que le numéro de l'alarme (1 / 2).



NOTE :

L'alarme est activée en mode Standby.

Désactiver l'alarme

1. Appuyez sur la touche **Alarm**. Sur l'écran, l'indication **Alarm 1** ou **Alarm 2** clignote.
2. Appuyez sur les touches **Prev** et **Next** pour sélectionner l'alarme souhaitée.
3. Appuyez sur la touche **Entrée**. Sur l'écran s'affiche le message clignotant **ON**.
4. Appuyez sur la touche **Prev** ou **Next** jusqu'à ce que l'écran affiche **ON**.
5. Confirmez votre choix avec la touche **Entrée**. L'alarme est désactivée et vous retournez automatiquement à l'écran radio. Le symbole de la cloche disparaît de l'écran.

Arrêter l'alarme active

Éteignez l'alarme active en appuyant sur l'une des touches suivantes :

- Touche Standby
- Touche Info
- Touche Preset
- Touche Prev
- Touche Entrée
- Touche Next



NOTE :

Si l'alarme n'est pas désactivée, elle sonne pendant une heure.

Fonction Report de sonnerie

La fonction Report de sonnerie permet à la sonnerie de se relancer 9 minutes après le premier signal du réveil. Au bout de 9 minutes, le signal sonore retentit à nouveau.

Activez la fonction Report de sonnerie en appuyant sur la touche **Snooze/Dimmer** après que le premier signal du réveil a retentit. Sur l'écran s'affiche le message clignotant **Snooze**. Au bout de 9 minutes, le signal sonore retentit à nouveau.



NOTE :

*Appuyez sur le bouton **Standby** pour arrêter la fonction de façon temporaire ou définitive. Vous retournez automatiquement à l'écran radio.*

Programmeur de mise en veille

Une fois la durée programmée écoulée, votre radio-réveil passe automatiquement en mode Veille.

1. Appuyez sur le bouton **Sleep**. L'écran affiche la durée de la fonction Sommeil.
2. Appuyez sur les touches **Prev** et **Next** pour sélectionner la durée de la fonction Sommeil : OFF (éteint) – 120 min – 90 min – 60 min – 45 min – 30 min – 15 min – 5 min.
3. Confirmez les réglages avec la touche **Entrée**. Vous retournez automatiquement à l'écran radio.

Luminosité de l'écran

En mode DAB+ ou FM, appuyez brièvement sur la touche **Snooze/Dimmer**. Chaque pression sur la touche modifie la luminosité de l'écran.

Brancher un casque audio

Branchez un casque audio à la prise casque (jack 3,5 mm) de votre radio-réveil. Assurez-vous d'être au niveau sonore minimum avant d'allumer votre casque audio (niveau 1 recommandé).

Recharger un appareil mobile

Branchez l'appareil mobile à recharger au port USB de votre radio-réveil. Votre appareil mobile charge même lorsque le radio-réveil est en Veille.

Dépannage

L'écran reste sombre / le courant ne passe pas.

- Vérifiez le branchement de l'adaptateur secteur.
- Allumez l'écran en appuyant sur la touche **Snooze/Dimmer**.

Il n'y a pas de son

- Vérifiez le réglage du volume. Il faut qu'une étoile au moins soit affichée à l'écran pour qu'il y ait du son.

Mauvaise réception

- Sortez entièrement l'antenne. Orientez-la vers la source du signal le plus proche.

Problèmes de fonctionnement

- Éteignez votre radio (appuyez sur la touche **Standby** pendant trois secondes). Débranchez-le ensuite de l'alimentation. Attendez quelques minutes. Rebranchez-le à l'alimentation électrique et rallumez l'appareil.
- Restaurez les réglages d'usine (cf. **Réglages**).

Caractéristiques techniques

Alimentation		5 V DC, 2 A
Adaptateur secteur	Entrée	100-240 V AC, 50/60 Hz, 0,5 A
	Sortie	5 V DC, 2 A
Emplacements de mémorisation des stations	DAB+	10
	FM	10
Écran LCD		140 x 30 mm
Fréquence sans fil	DAB+	174 - 240 MHz
	FM	87,5 - 108 MHz
Fonction Alarme		2 alarmes
Fonction Report de sonnerie		9 minutes
Minuterie avant mise en veille		5 / 15 / 30 / 45 / 60 / 90 / 120 minutes
Luminosité de l'écran		3
Connectique		Port Micro-USB Prise casque (jack 3,5 mm) Port USB
Adaptateur secteur		env. 144 cm
Antenne		env. 67 cm
Dimensions		185 x 60 x 60 mm
Poids		350 g

Importé par :

PEARL.GmbH | PEARL-Straße 1–3 | D-79426 Buggingen

Service commercial : 0033 (0) 3 88 58 02 02

© REV1 – 10.08.2017 – BS//MF